

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI



BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM
Số: 03RB/QNS-AK/2023

ĐƯỜNG VÀNG
ĐƯỜNG AN KHÊ

2023



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM
Số: 03RB/QNS-AK/2023

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI.**

Địa chỉ: Số 02, đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam.

Điện thoại: 0255.3726110 - 0255.3726163.

Fax: 0255.3822843.

E-mail: info@qns.com.vn

Mã số doanh nghiệp: 4300205943.

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Cơ sở đã được cấp Giấy chứng nhận Hệ thống quản lý An toàn thực phẩm ISO 22000.

II. Thông tin về sản phẩm:

1. Tên sản phẩm: ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ

2. Thành phần: Cây mía.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm:

- 24 tháng kể từ ngày sản xuất.

- Ngày sản xuất và hạn sử dụng được in trên bao bì sản phẩm.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

Sản phẩm được đóng gói trong các loại bao bì với khối lượng tịnh như sau:

| TT | Chất liệu bao bì | Quy cách đóng gói |
|----|------------------------------------|-------------------|
| 1 | Bên ngoài bao PP, bên trong bao PE | 50 kg, 1000 kg |
| 2 | Bao PE | 500 g; 1 kg |

- Ngoài ra có thể đóng gói với các loại bao bì và khối lượng khác theo yêu cầu của khách hàng, phù hợp với quy định về đo lường đối với lượng của hàng đóng gói sẵn.

- Sản phẩm được đóng trong bao chuyên dùng, đảm bảo các yêu cầu vệ sinh an toàn thực phẩm theo QCVN 12-1:2011/BYT.



ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg



Sản phẩm của:
 Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi
 Số 02 đường Nguyễn Chí Thành, phường Quảng Phú,
 thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam
 Sản xuất tại Nhà máy Đường An Khê
 Đường số 1, thị trấn An Khê, huyện Sơn Tịnh, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam



ĐƯỜNG AN KHÊ

AK SUGAR



ĐƯỜNG VÀNG
 Brown Sugar

50 kg
 Khối lượng tịnh



**SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM
 MADE IN VIETNAM**

| | |
|------------------------------|---------|
| Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu: | |
| Saccharose (%) | ≥ 98,50 |
| Độ ẩm (%) | ≤ 1,500 |

Hương dẫn sử dụng: Sản phẩm dùng trực tiếp, sử dụng trong chế biến các loại thực phẩm khác.
 Cảnh báo: Không sử dụng khi có sự xâm nhập của côn trùng hoặc sinh vật gây hại.

Thành phần: Cỏ mía
 Hạn sử dụng: 24 tháng kể từ ngày sản xuất
 NSX: xem trên bao bì
 Hương dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh để nơi ẩm ướt, không để gần nguồn gây ô nhiễm.

ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 50 kg

PHÓ GIÁM ĐỐC PHỤ TRÁCH



Nguyễn Hải Hậu

ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg |||



Sản phẩm của:
Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi
 Số 02 đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú,
 thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam
 Sản xuất tại: Nhà máy Đường An Khê
 Địa chỉ: xã Thành An, thị xã An Khê, tỉnh Gia Lai, Việt Nam

ĐT: 0269 3532084 - 3532073
 ĐT giao dịch: 0255 3822955
 Fax: 0269 3532002



ĐƯỜNG AN KHÊ

AK SUGAR



ĐƯỜNG VÀNG

Brown Sugar

1000 kg

Khối lượng tịnh



SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM
 MADE IN VIETNAM

| |
|------------------------------|
| Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu: |
| Saccharose ≥ 98,50 (%) |
| Độ ẩm ≤ 1,500 (lu) |

Hương dẫn sử dụng: Sản phẩm dùng trực tiếp, sử dụng trong chế biến các loại thực phẩm khác.
 Cảnh báo: Không sử dụng khi có sự xâm nhập của côn trùng hoặc sinh vật gây hại.

Thành phần: Cây mía
 Hạn sử dụng: 24 tháng kể từ ngày sản xuất
 NSX: xem trên bao bì
 Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, râm mát, tránh để nơi ẩm ướt, không để gần nguồn gây ô nhiễm.

ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg ||| ĐƯỜNG VÀNG 1000 kg |||

PHÓ GIÁM ĐỐC PHỤ TRÁCH
CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN THƯƠNG MẠI THÀNH PHÁT
 Nguyễn Thái Hậu

KT3-00381BTP3/2-8

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

TEST REPORT

24/03/2023

Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
2. Mô tả mẫu
Sample description : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu
Quantity : 01
4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving : 18/01/2023
5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration : 18/01/2023 - 08/02/2023
6. Nơi gửi mẫu
Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
7. Kết quả thử nghiệm
Test results : Xem trang / *See page 02/02*

TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB



Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the namely submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.

2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*

3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ $k = 2$, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor $k = 2$, at 95 % confidence level.

4. Không được trích sao/nhập phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.

5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email info@quatest3.com.vn và vn.ti@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and vn.ti@quatest3.com.vn for further information about test report.

KT3-00381BTP3/2-9

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 01/01

1. Tên mẫu : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
Name of sample
2. Mô tả mẫu : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer. sample name and sample information were supplied by customer.*
Sample description
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu : 01
Quantity
4. Ngày nhận mẫu : 18/01/2023
Date of receiving
5. Thời gian thử nghiệm : 18/01/2023 - 08/02/2023
Testing duration
6. Nơi gửi mẫu : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
Customer
7. Kết quả thử nghiệm :
Test results

| Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i> | Phương pháp thử <i>Test method</i> | Kết quả thử nghiệm <i>Test results</i> |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 7.1. Hàm lượng sunphua dioxyt (SO ₂), <i>Sulfur dioxide content</i> | mg/kg GS 2/1/7/9 – 33 (2011) ICUMSA | 2,25 |

TRƯỜNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB

Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỜNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao mỗi phần mềm kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ (h,cs@quatest3.com.vn và ra,ti@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses h,cs@quatest3.com.vn and ra,ti@quatest3.com.vn for further information about test report.

KT3-00381BTP3/2-10

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
2. Mô tả mẫu
Sample description : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu
Quantity : 01
4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving : 18/01/2023
5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration : 18/01/2023 - 08/02/2023
6. Nơi gửi mẫu
Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
7. Kết quả thử nghiệm
Test results : Xem trang / *See page 02/02*

TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB



Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB



1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted samples only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi (theo yêu cầu của nơi gửi mẫu). / *Name of sample(s) and customer are written at customer's request.*
3. Độ không đảm bảo đo mô rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích xuất một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ dlx@quatest3.com.vn và tu.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses dlx@quatest3.com.vn and tu.quatest3.com.vn for further information about test report.

KT3-00381BTP3/2-10

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

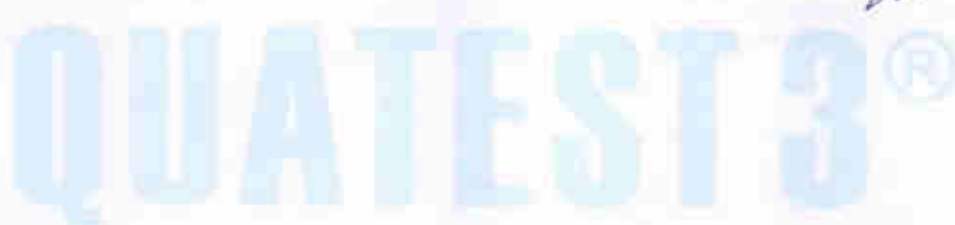
Page 02/02



7. Kết quả thử nghiệm
Test results

| Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i> | Đơn vị <i>Unit</i> | Phương pháp thử <i>Test method</i> | Giới hạn phát hiện/ <i>Limit of Detection</i> | Kết quả thử nghiệm <i>Test results</i> |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| 7.1. Hàm lượng chì, <i>Lead content</i> | mg/kg | QTTN/KT3 098:2016 (Ref: AOAC 999.11) | $3,00 \times 10^{-2}$ | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| 7.2. Hàm lượng cadimi, <i>Cadmium content</i> | mg/kg | QTTN/KT3 098:2016 (Ref: AOAC 999.11) | $3,00 \times 10^{-2}$ | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| 7.3. Hàm lượng asen tổng số, <i>Total arsenic content</i> | mg/kg | TCVN 8427:2010 | $1,00 \times 10^{-2}$ | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| 7.4. Hàm lượng thủy ngân, <i>Mercury content</i> | mg/kg | QTTN/KT3 064:2016 (Ref: AOAC (971.21)) | $1,50 \times 10^{-2}$ | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| 7.5. Hàm lượng đồng, <i>Copper content</i> | mg/kg | QTTN/KT3 295:2021 (Ref: AOAC 999.11) | 0,12 | Nhỏ hơn 0,36 ^(*) <i>Less than</i> |

Ghi chú/Notes: (*): là giá trị LOQ (giới hạn định lượng) của phương pháp thử.



1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted (sample(s) only), and that is not a certificate of product.
 2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
 3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95% độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95% confidence level.
 4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
 5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ info@quatest3.com.vn và qa@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and qa@quatest3.com.vn for further information about test reports.

KT3-00381BTP3/2-11

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
2. Mô tả mẫu
Sample description : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu
Quantity : 01
4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving : 18/01/2023
5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration : 18/01/2023 - 08/02/2023
6. Nơi gửi mẫu
Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
7. Kết quả thử nghiệm
Test results : Xem trang / *See page* 02/02

TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB



Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB



Ngũ Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95% độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95% confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email info@quatest3.com.vn và www.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and www.quatest3.com.vn for further information about test report.

KT3-00381BTP3/2-11

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 02/02



7. Kết quả thử nghiệm :
Test results

| Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i> | Phương pháp thử <i>Test method</i> | Phạm vi đo/ <i>Range of measurement</i> (≥) | Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i> |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 7.1. Hàm lượng aflatoxin, <i>Aflatoxin content</i> | TCVN 7596:2007 | 0,75 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • B1 | | | |
| • B2 | | | |
| • G1 | | | |
| • G2 | | | |
| 7.2. Hàm lượng aflatoxin B1, <i>Aflatoxin B1 content</i> | TCVN 7596:2007 | 0,75 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |



Handwritten signature

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu đo khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted (sample(s) only) and this is not a certificate of product.

2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.

3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95% confidence level.

4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.

5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ: cs@quatest3.com.vn và www.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses cs@quatest3.com.vn and www.quatest3.com.vn for further information about test reports.

KT3-00381BTP3/2-12

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
2. Mô tả mẫu
Sample description : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu
Quantity : 01
4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving : 18/01/2023
5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration : 18/01/2023 - 08/02/2023
6. Nơi gửi mẫu
Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
7. Kết quả thử nghiệm
Test results : Xem trang / *See page 02/02*

TRƯỜNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB



Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the name(s) submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ $k = 2$, phần bổ chuẩn tương ứng với 95% độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor $k = 2$, at 95% confidence level.
4. Không được trích sao một phần hoặc kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ info@quatest3.com.vn và www.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and www.quatest3.com.vn for further information about test reports.

KT3-00381BTP3/2-12

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

24/03/2023

Page 02/02



7. Kết quả thử nghiệm / Test results:

| Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i> | Phương pháp thử <i>Test method</i> | Giới hạn phát hiện/ <i>Limit of Detection</i> | Kết quả thử nghiệm |
|-------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------------------------|
| 7.1. Hàm lượng thuốc bảo vệ thực vật, mg/kg <i>Pesticide content</i> | | | |
| • 2,4-D | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Aldicarb | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Azinphos – methyl | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Carbofuran | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Clothianidin | QTTN/KT3 272:2020 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Cyhalothrin (bao gồm Lambda – cyhalothrin) | EN 15662:2018 | 0,05 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Cypermethrin (bao gồm alpha- và zeta- cypermethrin) | EN 15662:2018 | 0,05 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Chlorantraniliprole | EN 15662:2018 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Dicamba | QTTN/KT3 272:2020 | 0,05 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Ethoprophos | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Glyphosate | QTTN/KT3 274:2020 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Imazapic | QTTN/KT3 272:2020 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Isoxaflutole | QTTN/KT3 272:2020 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Mesotrione | QTTN/KT3 272:2020 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Novaluron | EN 15662:2018 | 0,005 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Propiconazole | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Tebufenozide | EN 15662:2018 | 0,01 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |
| • Trinexapac-ethyl | QTTN/KT3 272:2020 | 0,0025 | Không phát hiện <i>Not detected</i> |

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted samples only, and this is not a certificate of product.
 2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. (Name of sample(s) and customer are written as customer's request.)
 3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được (ính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
 4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
 5. Mọi thắc mắc và kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ info@quatest3.com.vn và www.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and www.quatest3.com.vn for further information about test report.

KT3-00381BTP3/2-13

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

24/03/2023
Page 01/01

1. Tên mẫu *Name of sample* : ĐƯỜNG VÀNG ĐƯỜNG AN KHÊ
2. Mô tả mẫu *Sample description* : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong túi nhựa.
As received sample is contained in plastic bag.
3. Số lượng mẫu *Quantity* : 01
4. Ngày nhận mẫu *Date of receiving* : 18/01/2023
5. Thời gian thử nghiệm *Testing duration* : 18/01/2023 - 08/02/2023
6. Nơi gửi mẫu *Customer* : CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI
02 Đường Nguyễn Chí Thanh, P. Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi,
Tỉnh Quảng Ngãi
7. Kết quả thử nghiệm *Test results* :

| Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i> | Phương pháp thử <i>Test method</i> | Giới hạn phát hiện/ <i>Limit of Detection</i> | Kết quả thử nghiệm <i>Test results</i> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 7.1. Thử nghiệm GMO/ <i>GMO Testing</i> Phát hiện DNA thực vật dựa vào gen <i>trnL</i> (tRNA – Leu gene) <i>Detection of plant DNA based on trnL gene (tRNA – Leu gene)</i> | QTTN/KT3 133 : 2016 Real time PCR | 10 copies | Không phát hiện <i>Not detected</i> |

TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
HEAD OF FOOD TESTING LAB

Nguyễn Thành Công

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.

2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written at customer's request*

3. Độ không đảm bảo đo mà rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.

4. Không được trích sao một phần hoặc kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.

5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ info@quatest3.com.vn và www.quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and www.quatest3.com.vn for further information about test report.